



**Народно събрание
на Република България**



Седмичен бюлетин

Година II № 6

16 февруари 2009 г.

Съдържание на броя

Тема на седмицата	2
Събития в Народното събрание	4
Събития от изминалата седмица	4
Предстоящи събития	5
Годишна работна програма	5
Законопроекти свързани с правото на ЕС	5
Документи на Европейската комисия	6
Договор от Лисабон	8
Новини от европейските институции	8
Събития от изминалата седмица в европейските институции.....	8
Предстоящи събития в европейските институции.....	12
Книги от фонда на Европейския документационен център.....	15

Използвана е информация от официалните интернет страници на европейски институции и информационни агенции

Тема на седмицата

- **Доклад относно напредъка на България по механизма за сътрудничество и проверка**



Защо Комисията изготвя доклад за напредъка на България в областите на съдебната реформа и борбата с корупцията и организираната престъпност?

Към момента на присъединяване на България към ЕС на 1 януари 2007 г. все още съществуваха някои слабости в областта на съдебната реформа и в борбата с корупцията и организираната престъпност, които можеха да попречат на ефективното прилагане на законите, политиките и програмите на ЕС и да не позволят на българите да се възползват пълноценно от правата си на граждани на ЕС. Затова в рамките на механизма за проверка и сътрудничество

Комисията пое задължението да помага на България да преодолее тези недостатъци и също така редовно да проверява напредъка, използвайки шест показателя, свързани със съдебната реформа, борбата с корупцията и с организираната престъпност. Тъй като тези показатели са свързани помежду си, те трябва да се разглеждат в съвкупност като част от мащабна реформа на съдебната система и в борбата с корупцията и организираната престъпност, за които е необходим дългосрочен политически ангажимент.

Как Комисията докладва за напредъка в България?

Докладите на Комисията относно напредъка по механизма за сътрудничество и проверка се публикуват два пъти годишно. Те се основават на информация, предоставена от българското правителство, службите на Комисията, държавите-членки и неправителствени организации.

В последния доклад, публикуван на 23 юли 2008 г., Комисията направи цялостна оценка на напредъка по всеки от шестте показателя. В него бе заключено, че България се е ангажирала със съдебната реформа и с прочистването на системата от корупция и организирана престъпност и е подготвила необходимите законопроекти, планове за действие и програми. Все още обаче бе налице очевидна слабост при превръщането на добрите намерения в осезаеми резултати.

Тъй като времето след публикуването на този доклад се счита за твърде кратък срок, за да може България да преодолее всички проблеми, а Комисията — да преразгледа оценката си, настоящият доклад съдържа само актуализирана фактическа информация за напредъка.

Той съзнателно не съдържа подробна оценка на постигнатите резултати по всеки показател, но отбелязва някои тревожни въпроси, свързани с напредъка. България следва да обърне внимание на тези въпроси, преди Комисията да извърши следващата цялостна оценка в средата на 2009 г. Последният подробен доклад от 23 юли 2008 г. остава валидна основа по отношение на основните предизвикателства, които предстоят.

Какво съдържа настоящият доклад?

В настоящия доклад се отбелязват някои първи стъпки за структурна и законодателна реформа, предприети от прокуратурата, Министерството на правосъдието и Министерството

на вътрешните работи. За да се постигнат конкретни резултати, тези мерки трябва да се продължат и разгърнат.

В областта на съдебната реформа инспекторатът към Висшия съдебен съвет придоби известен оперативен капацитет. Висшият съдебен съвет започна да извършва анализ на дисциплинарната практика, да проверява причините за връщането на дела на прокуратурата и изготви механизъм за отчитане на движението на делата. Бяха оповестени мерки за намаляване на неравномерното натоварване на съдилищата, за усъвършенстване на административното им управление и за по-голяма прозрачност на процедурите по назначаване на управленско равнище. Що се отнася до законодателството, бе приет Законът за предотвратяване и разкриване на конфликт на интереси и бяха внесени изменения в Закона за обществените поръчки.

По отношение на борбата с корупцията и организираната престъпност Комисията отбеляза началото на пилотния проект за създаването на съвместни екипи за разследване, съставени от представители на прокуратурата, Държавна агенция „Национална сигурност“ (ДАНС) и Министерство на вътрешните работи. Следващата стъпка следва да бъде повдигането на обвинения срещу разработвани от съвместните екипи мощни престъпни групировки. Бяха предприети стъпки за реформиране на Министерство на вътрешните работи и за изясняване на правомощията при разследването на престъпления, но резултатите все още не могат да се измерят. Министерство на вътрешните работи и ДАНС все още трябва да разработят прозрачни процедури, по-специално във връзка с използването на специални разузнавателни средства и с разширяването на правомощията на разследващите полицейски части. Върху ДАНС трябва да бъде установен ефективен парламентарен контрол. Очаква се въвеждането на законодателство относно замяната на земя, финансирането на политическите партии и конфискуването на имущество, придобито по престъпен начин. Законодателството във връзка с конфликта на интереси трябва да се прилага ефективно.

Какви са следващите стъпки?

За да докаже, че е налице системна и необратима промяна, България трябва да покаже, че е създала самостоятелно функционираща и стабилна съдебна система, която е в състояние да разкрива и наказва конфликта на интереси, корупцията и организираната престъпност, и да опазва върховенството на закона. Това означава по-конкретно да се приемат оставащите закони, които са необходими за окомплектоване на правната система, и да се демонстрира с конкретни обвинения, дела и присъди за корупция по високите етажи и организирана престъпност, че правната система е способна да прилага законите по независим и ефективен начин.

Предстоящата оценка на напредъка, която Комисията ще направи през лятото на 2009 г., ще покаже доколко България е била в състояние да се справи с недостатъците в реформата на съдебната система и да демонстрира убедителни и осезателни резултати в борбата с корупцията и организираната престъпност.

Какви са шестте показателя за България?

В рамките на механизма за сътрудничество и проверка за България бяха предвидени следните шест показателя:

1. Приемане на изменения в Конституцията, които премахват всички двусмислия по отношение на независимостта и отчетността на съдебната система.
2. Гарантиране на по-прозрачен и ефективен съдебен процес чрез приемане и прилагане на нов закон за съдебната власт и нов Граждански процесуален кодекс. Докладване за въздействието на тези нови закони и на Наказателно-процесуалния кодекс и Административния процесуален кодекс, преди всичко върху досъдебната фаза.
3. Продължаване на реформата на съдебната власт с цел повишаване на професионализма, отчетността и ефикасността. Оценяване на въздействието на тази реформа и публикуване на резултатите всяка година.

4. Провеждане и докладване за професионални и надпартийни разследвания по обвинения в корупция на високо равнище. Докладване за вътрешни проверки на публичните институции и за огласяване на имуществото на високопоставени длъжностни лица.

5. Предприемане на по-нататъшни мерки за предотвратяване и борба с корупцията, особено по границите и в местното управление.

6. Прилагане на стратегия за борба с организираната престъпност, която се съсредоточава върху тежките престъпления, прането на пари, както и върху системното конфискуване на имуществото на престъпниците. Докладване за нови и текущи разследвания, повдигнати обвинения и присъди в тези области.

Източник: [Rapid](#)

Допълнителна информация:

[Europe.bg, 12 февруари](#)

[Dnevnik.bg, 13 февруари](#)

Събития в Народното събрание

Събития от изминалата седмица

Сътрудничеството в сферата на икономиката и енергетиката бяха сред основните теми на срещите на председателя на НС Георги Пирински по време на официалното посещение на българска парламентарна делегация в Словакия

Българска парламентарна делегация, водена от председателя на парламента, беше на двудневна официална визита в Словакия на 12 и 13 февруари 2009 г. по покана на председателя на Националния съвет на Словашката република Павол Пашка. В делегацията бяха заместник-председателят на Народното събрание Екатерина Михайлова, председателят на Комисията по околната среда и водите Георги Божинов, председателят на Комисията по енергетика Рамадан Аталай и народният представител Даринка Станчева.



В първия ден на официалното си посещение председателят на Народното събрание Георги Пирински разговаря с председателя на Националния съвет Павол Пашка, словашкия президент Иван Гашпарович и с вицепремиера Душан Чаплович.

На срещите бяха обсъдени двустранното сътрудничество, взаимодействието между двете страни в рамките на Европейския съюз и мерките за преодоляване на последствията от световната финансова криза. Георги Пирински отбеляза значението на общ двустранен и многостранен подход в разработването на нова европейска енергийна стратегия, в която съществено място да заеме развитието на ядрената енергетика, както и прилагането на еднакви за всички страни-членки стандарти към националната им политика в сферата на икономиката и енергетиката.

Председателят на Народното събрание посочи, че за развитието и задълбочаването на двустранното икономическо сътрудничество би спомогнало активизирането на контактите между министерствата на икономиката и енергетиката, търговско-

промишлените палати и стопанските структури, особено в областта на информационните технологии. Той призова словашкия бизнес да инвестира в инфраструктурни проекти на територията на България.

В програмата на втория ден от посещението бяха включени срещи с постоянните комисии на словашкия парламент по европейските въпроси и по икономическата политика, посещение на българското средно-образователно училище „Христо Ботев“ и разговор с представители на българската общност.

Предстоящи събития

На 9 февруари 2009 г. Министерски съвет внесе в Народното събрание Годишната програма за участието на Република България в процеса на вземане на решения на Европейския съюз (2009 г.) (№902-00-4/09.02.2009 г.). Постоянните комисии следва да предоставят на [Комисията по европейските въпроси](#) своите предложения за проектите на актове на институциите на ЕС, по които е необходимо Народното събрание да осъществи наблюдение и контрол през 2009 г. На базата на тези предложения, [Комисията по европейските въпроси](#) въпроси ще предложи проект за Годишна работна програма на Народното събрание по въпросите на Европейския съюз за обсъждане и приемане в пленарна зала.

Годишна работна програма

На 18 февруари 2009 г. [Комисията по труда и социалната политика](#) ще разгледа рамковата позиция на Министерски съвет по т.19 от Годишна работна програма на Народното събрание по въпросите на Европейския съюз (2008г.) - Директива, изменяща Директива 92/85/ЕИО за въвеждане на мерки за насърчаване подобряване на безопасността и здравейте по време на работа на бременни работнички и на работнички - родилки или кърмачки, № 903-01-15, внесена на 06.02.2009 г.

На 18 февруари 2009 г. [Комисия по околната среда и водите](#) ще разгледа Рамкова позиция на Министерски съвет по т. 9 от Годишната работна програма на Народното събрание по въпросите на Европейския съюз (2008 г.) – Регламент, изменящ Регламент 761/2001 относно схемата на Общността за управление по околната среда и одитиране - EMAS, (№903-01-15/06.02.2009 г.);

Законопроекти свързани с правото на ЕС



На 12 февруари 2009 г., [Комисията по европейските въпроси](#) изслуша информация от г-жа Гергана Грънчарова – министър по европейските въпроси, във връзка с Междинния доклад на Европейската комисия до Европейския парламент и Съвета относно напредъка на България по изпълнението на механизма за сътрудничество и оценка.

Според г-жа Грънчарова, това е най-позитивният от получаваните досега доклади. Тя подчерта още, че въпреки отчетените позитивни развития, докладът съдържа и сериозни критики.

На своето заседание [Комисията по европейските въпроси](#) прие на първо четене законопроект № 902-02-5/3.02.2009 г. за ратифициране на Международното споразумение за тропическия дървен материал от 2006 г.; законопроект № 902-02-

7/3.02.2009 г. за ратифициране на Споразумението за стабилизиране и асоцииране между Европейските общности и техните държави членки, от една страна, и Босна и Херцеговина, от друга страна и законопроект № 902-02-8/3.02.2009 г. за ратифициране на Споразумението за въздушен транспорт между Европейската общност и нейните държави членки, от една страна, и Съединените американски щати, от друга страна.

[Комисията по европейските въпроси](#) прие на първо четене и законопроект № 854-01-156/2.12.2008 г. за изменение и допълнение на Закона за акцизите и данъчните складове – внесен от Елеонора Николова и Мария Капон. Със законопроекта се предалга въвеждане на даначна ставка «нула» при облагане на биогоривата на основание Регламент (ЕО)2008/800 на Европейската комисия от 6 август 2008г., известен като Общ регламент за групово освобождаване.

На 12 февруари 2009 г. [Комисията по транспорт и съобщения](#) прие на първо четене **Законопроект за изменение и допълнение на Закона за движението по пътищата** (№ 802-01-91/27.11.2008 г., внесен от Министерски съвет). Законопроектът въвежда основните изисквания на: Директива 2007/46 ЕО на Европейския парламент и Съвета за създаване на рамка за одобрение на моторните превозни средства и техните ремаркета, както и на системи, компоненти и отделни технически възли, предназначени за такива превозни средства; Директива 2002/24 ЕО на Европейския парламент и Съвета относно типовото одобрение на дву- и триколесни моторни превозни средства и за отмяна на Директива 92/61 ЕИО; Директива 2007/38 на Европейския парламент и Съвета относно последващо оборудване с огледала на тежкотоварни превозни средства, регистрирани в Общността.

Документи на Европейската комисия



Документи на ЕК получени в периода от 09.02. до 13. 02. 2009 г.

Здравеопазване и защита на потребителите

- Предложение за РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА за внасяне на поправка на Директива 2008/73/ЕО на Съвета за опростяване на процедурите по вписване и публикуване на информация във ветеринарната и зоотехническата област и за изменение на директиви 64/432/ЕИО, 77/504/ЕИО, 88/407/ЕИО, 88/661/ЕИО, 89/361/ЕИО, 89/556/ЕИО, 90/426/ЕИО, 90/427/ЕИО, 90/428/ЕИО, 90/429/ЕИО, 90/539/ЕИО, 91/68/ЕИО, 91/496/ЕИО, 92/35/ЕИО, 92/65/ЕИО, 92/66/ЕИО, 92/119/ЕИО, 94/28/ЕО, 2000/75/ЕО, Решение 2000/258/ЕО и директиви 2001/89/ЕО, 2002/60/ЕО и 2005/94/ЕО - COM(2009)45 [Досие на документа](#)

Енергетика

- Предложение за РЕГЛАМЕНТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И НА СЪВЕТА за приемане на програма за подпомагане на икономическото възстановяване чрез предоставяне на финансова помощ от Общността на проекти в областта на енергетиката - COM(2009)35 [Досие на документа](#)

Координиране на политиките на ЕК

- МЕЖДИНЕН ДОКЛАД НА КОМИСИЯТА ДО ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И СЪВЕТА относно напредъка на България по механизма за сътрудничество и проверка - COM(2009)69 [Досие на документа](#)

Одит

- СЪОБЩЕНИЕ ОТ КОМИСИЯТА ДО ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ, СЪВЕТА И ЕВРОПЕЙСКАТА СМЕТНА ПАЛАТА - Доклад за отражението на Плана за действие на Комисията за интегрирана рамка за вътрешен контрол - COM(2009)43 [Досие на документа](#)

Околна среда

- Предложение за РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА относно временната забрана за употреба и продажба в Австрия на генетично модифицирана царевица (Zea mays L. линия T25) съгласно Директива 2001/18/ЕО на Европейския парламент и на Съвета - COM(2009)51 [Досие на документа](#)
- Предложение за РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА относно временната забрана за употреба и продажба в Австрия на генетично модифицирана царевица (Zea mays L. линия MON810) съгласно Директива 2001/18/ЕО на Европейския парламент и на Съвета - COM(2009)56 [Досие на документа](#)

Правосъдие, свобода и сигурност

- Предложение за РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА относно подписването и временното прилагане на споразумението между Европейската общност и Барбадос за премахването на визите за краткосрочен престой - Предложение за РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА относно сключването на споразумението между Европейската общност и Барбадос за премахването на визите за краткосрочен престой - COM(2009)50 [Досие на документа](#)
- Предложение за РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА относно подписването и временното прилагане на споразумението между Европейската общност и Република Мавриций за премахването на визите за краткосрочен престой - Предложение за РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА относно сключването на споразумението между Европейската общност и Република Мавриций за премахването на визите за краткосрочен престой - COM(2009)48 [Досие на документа](#)

Предприятия и промишленост

- РАБОТЕН ДОКУМЕНТ НА КОМИСИЯТА - Намаляване на административната тежест в Европейския съюз - Приложение към Третия стратегически преглед на инициативата за по-добро регулиране - COM(2009)16 [Досие на документа](#)
- РАБОТЕН ДОКУМЕНТ НА КОМИСИЯТА - Трети доклад за напредъка в изпълнението на стратегията за опростяване на регулаторната среда - COM(2009)17 [Досие на документа](#)

Рибарство и морско дело

- СЪОБЩЕНИЕ НА КОМИСИЯТА ДО ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И ДО СЪВЕТА относно плана за действие на Европейската общност за опазване и управление на популациите от акули - COM(2009)40 [Досие на документа](#)

Трудова заетост, социални въпроси и равни възможности

- СТАНОВИЩЕ НА КОМИСИЯТА в съответствие с член 251, параграф 2, трета алинея, буква в) от Договора за ЕО относно внесените изменения от страна на Европейския парламент в общата позиция на Съвета по отношение на предложението за директива на Европейския Парламент и на Съвета за изменение на Директива 2003/88/ЕО относно някои аспекти на организацията на работното време ЗА ИЗМЕНЕНИЕ ПРЕДЛОЖЕНИЕТО НА КОМИСИЯТА съгласно член 250, параграф 2 от Договора за ЕО - COM(2009)57 [Досие на документа](#)

Договор от Лисабон

Лисабонският договор бе атакуван в германския Конституционен съд

Берлин, 10 февруари /БТА/

Германският Конституционен съд разглежда жалба от противници на Лисабонския договор, която отново поставя под въпрос окончателното ратифициране на текста от страна основателка на Европейския съюз, предаде Франс прес.

Редица жалбоподатели – като се започне от депутата консерватор от баварския Християнсоциален съюз Петер Гаувайлер до представители на радикалната формация "Левите" - поддържат становището, че договорът за реформиране на евроинституциите нарушава конституцията, като лишава националния парламент от компетенциите му.

Германският канцлер Ангела Меркел направи всичко възможно за постигане на единодушие на 27-те страни членки по текста. Договорът вече бе ратифициран от двете камари на германския парламент, но по искане на Конституционния съд, президентът Хорст Кьолер ще изпрати закона за ратификация само след обявяване на съдебното решение, което може да означава да се чака до лятото.

С това висшата съдебна инстанция на Германия се превърна в поредно препятствие за влизането в сила на договора след пречките, издигнати от Ирландия, Полша и Чехия. На референдум през юни миналата година ирландците отхвърлиха текста, но след като Дъблин извоюва някои промени в полза на Ирландия, избирателите са призовани тази година да гласуват повторно. Полският президент Лех Качински заяви, че ще подпише закона за ратификация само ако договорът бъде одобрен от Ирландия.

Очаква се на 17 февруари долната камара на чешкия парламент да се произнесе по документа, но дори тя да го ратифицира, президентът на страната, евроскептикът Вацлав Клаус, се зарече да забави подписването му възможно най-дълго, припомня **АФП**.
[За повече информация натиснете ТУК](#)

Новини от европейските институции

Събития от изминалата седмица в европейските институции

Седмицата в Европейския парламент

Евродепутати : Необходимо е преразглеждане на Общата политика в областта на рибарството

ЕС е третият по големина производител в света в сектора на рибарството и аквакултурите.



Европейският рибарски сектор се сблъсква с много проблеми, като безработица и намаляване на запасите от риба. В ЕС се провежда преглед на Общата политика в областта на рибарството, която съществува от 1983 година. Много от евродепутатите, които организираха изслушване по темата на 10 февруари в Парламента, смятат, че е крайно време за подобно преразглеждане.

Британският евродепутат от ЕНП-ЕД Struan Stevenson заяви по време на изслушването в Парламента: "Общата политика за рибарството бе замислена като средство за защита на рибните запаси в Европа и на работни места за рибарите и не успя еднакво и в двете цели...."

Еврокомисарят Джо Ворг потвърди, че по време на прегледа на тази политика няма да "бъде оставен камък необърнат" и че е "бъдещият вид и форма на Общата политика в областта на рибарството са обект на дискусия". [За повече информация натиснете ТУК](#)

Промени в евровинетката - за и против!



В сряда – 11 февруари 2009 г., евродепутатите от Комисията по транспорт гласуваха по предложенията за промени в пътните такси за товарните автомобили в ЕС. Целта на промяната на директивата за т.нар. "европейска винетка" е камионите да се таксуват не само за употреба на пътищата, но и за екологични щети като замърсяване на въздуха и шум, както и за задръстванията. Не всички евродепутатите подкрепят тази идея. Според автора на доклада Saïd El Khadraoui (Белгия, ПЕС) транспортният сектор трябва да се постарее да намали разходите, които причинява на обществото. "Искаме да развием система, според която външните разходи се поемат от този, който ги причинява, а не от обществото като цяло." [За повече информация натиснете ТУК](#)

Делегацията на ЕП в Мароко : "В страната се осъществява модернизация" Bottom of Form



От 25 до 29 януари 2009 година делегация на ЕП посети Мароко, държава, която получи наскоро "напреднал статут" в отношенията с Европейския съюз. Това бе възможност за евродепутати за първи път да пътуват до района на Западна Сахара. След две седмици ЕП ще публикува своя доклад за посещението. Делегацията за Магреб отговоря за отношенията с държавите Алжир, Мароко, Мавритания, Тунис и Либия. Carlos Iturgaiz (ЕНП-ЕД, Испания) ръководи тази делегация. Интервюто с ръководителя на делегацията за връзки със страните от Магреб Carlos Iturgaiz (ЕНП-ЕД, Испания) може да се прочете [⇒ТУК](#)

Няколко мнения на евродепутати за скандалната инсталация "Entropa"



Инсталацията на чешкия художник David Černý, поставена в атриума на сградата на Съвета в Брюксел, разбуни духовете в цяла Европа. Някои я нарекоха провокативна и скандална, други - креативна. Инсталацията бе открита по повод старта на Чешкото председателство на ЕС и представя 27-те държави-членки, всяка - с определена тема, която според автора се свързва със стереотип за дадената страна. Подзаглавието на инсталацията е "Стереотипите са бариери, които трябва да се разрушават". Някои държави са представени твърде провокативно.

Отначало авторът твърдеше, че произведението е плод на 27 творци от всички страни-членки, след което призна, че е единственият автор. След протести от българска

страна частта, която представя България като турска тоалетна бе закрыта с черен плат. Мнението на някои евродепутати за „Ентропа“ ⇒ [ТУК](#)

Александър Вондра : "Малко хумор няма да навреди на някои евроинституции"



48-годишният Александър Вондра е вицепремиер на Чехия по европейските въпроси и централна фигура за чешкото председателство на Съюза. Той е бивш дисидент и министър на външните работи на страната си (2006 -2007). Предлагаме Ви интервю с него за старта на председателството, работата с Европейския парламент и за скандалната инсталация Entropa. ⇒ [ТУК](#)

Седмицата в Съвета

Европейската архитектура за сигурност трябва да се подобри

11 февруари 2009 г.



За да можем да реагираме на променящата се обстановка на сигурността, трябва да сме по-ефективни — между нас самите, по отношение на съседните ни държави и в целия свят, подчертава Хавиер Солана, който участва в 45-а конференция по сигурността в Мюнхен (4–6 февруари) — най-важната европейска конференция по въпросите на външната политика и политиката на сигурност. Интервю с Хавиер Солана по повод конференцията ⇒ [ТУК](#)

10 февруари 2009 г.

На 10 февруари 2009 г. в Брюксел се проведе 2922-то заседание на **Съвета по икономически и финансови въпроси /ЕКОФИН/**. В дневния ред бяха включени предварителни разисквания по изпълнението на **Плана за възстановяване на европейската икономика**, одобрен през декември 2008 г., с оглед на цялостната оценка, която ще направи Европейският съвет на заседанието си през пролетта (19 и 20 март 2009). Съветът прие препоръка до Европейския парламент за освобождаване от отговорност на Комисията във връзка с изпълнението на **бюджета за финансовата 2007 година**. Бяха приети заключения на Съвета, приканващи Комисията да продължи преговорите за сключване на **споразумение с Лихтенщайн за борба с измамите**, така че да бъдат постигнати промени, гарантиращи ефективна административна помощ и достъп до информация по отношение на всички форми на инвестиции, в частност фондации и тръстове. Съветът прие заключения относно **единната зона за плащане в евро (SEPA)**. Като изтъкна отново подкрепата си за целта на инициативата, Съветът отбеляза, че са необходими значителни усилия, за да се ускори настоящият бавен темп на миграция към SEPA, където акцентът изглежда се поставя главно върху трансграничните плащания. Съветът счита, че стартирането на схемата за директен дебит на SEPA, предвидено за 1 ноември 2009 г., ще даде нов тласък за миграцията към SEPA; като подчертава нуждата от яснота във връзка с ценообразуването в дългосрочен план, той прикани сектора да ускори извършването на необходимата подготвителна дейност за

успешното стартиране. Съветът одобри създаването на **"Европейски ден на 112"**, за да се насърчи повишаването на информираността, споделянето на опит и създаването на мрежи от дейности по отношение на използването на 112 като общ телефонен номер за връзка с аварийните служби. [За повече информация натиснете ТУК](#)

Новини от Европейската комисия

➤ **Нуждаете се от помощ? Позвънете на 112 - Единен телефонен номер за службите за спешна помощ в Европа**

Знаете ли на кой номер да позвъните при нещастен случай на работното място или в училище? А ако сте на почивка в чужбина? Където и да се намирате в ЕС, нужно е да запомните само един номер за спешна помощ – 112. След като и България установи гореща телефонна линия 112, единният номер на ЕС за спешни повиквания [\[en\]](#) вече работи във всички страни от Съюза без изключение. В критичен момент всяка секунда е от значение. Никой не иска да тършува наоколо, за да намери телефонен номер, когато нечий живот е в опасност. Затова ЕС въведе единен номер за всички страни членки. Можете да наберете един и същ номер, ако в къщата ви в Швеция избухне пожар, или ако претърпите пътнотранспортно произшествие в Италия. [За повече информация натиснете ТУК](#)

[Съобщение на ЕК](#)

➤ **Мрежи за социални контакти: Комисията в ролята на посредник при постигането на споразумение между големите интернет компании**

17 водещи интернет компании подписаха за първи път Европейско споразумение за подобряване на сигурността на малолетните и непълнолетни лица, които използват сайтове за социални контакти. Тук се включват: Arto, Bebo, Dailymotion, Facebook, Giovani.it, Google/YouTube, Hyves, Microsoft Europe, Myspace, Nasza-klaza.pl, Netlog, One.lt, Skyrock, StudiVZ, Sulake/Habbo Hotel, Yahoo!Europe, и Zap.lu. Сайтове за социални контакти се превръщат във все по-значим социален и икономически феномен, привличащ 41,7 милиона потребители в Европа и променящ начина, по-който ние комуникираме в Интернет. Използването на мрежи за социални контакти в Европа се увеличи с 35 % през последната година, като до 2012 г. се очаква то да нарасне повече от два пъти, достигайки 107,4 милиона потребители. За да осигури бъдещото разрастване на мрежите за социални контакти, младите потребители трябва да се чувстват защитени при разширяването на своите социални мрежи или споделянето на лична информация. Споразумението, подписано на 10 февруари 2009 г. в Люксембург в рамките на организирания от Комисията „Ден за по-безопасен Интернет“, ще предостави на тийнейджърите възможност за справяне с опасностите, с които те биха могли да се сблъскат онлайн, като кибер тормоз или разкриване на лична информация. [За повече информация натиснете ТУК](#)

➤ **Комисията открива обновената информационна мрежа от центрове Europe Direct**

На 12 февруари 2009 г. беше даден старт на второто по ред поколение на мрежата на европейско равнище от информационни центрове Europe Direct за периода 2009—2012 г. С новата мрежа ще се увеличат възможностите за гражданите да получават практическа информация и съвети относно упражняването на права в Европейския съюз. За да получат отговор на своите конкретни въпроси, свързани с ЕС, гражданите ще могат да се обръщат към всеки един от 500-те информационни центъра. Центровете Europe Direct ще служат също и като средство за обратна връзка между гражданите и институциите на ЕС и активно ще насърчават дебатите на местно и регионално равнище по теми, свързани с ЕС. [За повече информация натиснете ТУК](#)

➤ **Училищата в Европа реализират успехи в областта на творчеството и иновациите с помощта на онлайн проектите eTwinning**

eTwinning е инициатива на ЕС, насочена към насърчаване на училищните партньорства посредством Интернет. С приблизително 50 000 регистрирани потребители в цяла Европа, все по-голям брой преподаватели в Европа доказаха, че са намерили нови начини за развиване и осъвременяване на процесите на обучение и учене. По време на тазгодишното издание на ежегодната конференция на eTwinning, което се проведе в Прага на 13–15 февруари, Европейската комисия връчи награди на десет отличили се eTwinning училищни проекта. [За повече информация натиснете ТУК](#)

Предстоящи събития в европейските институции

Предстоящи събития в Европейския парламент

понеделник и вторник, 16 и 17 февруари 2009 г.

На 16 и 17 февруари 2009 г. ще се проведе **Съвместна парламентарна среща**, организирана съвместно от Европейския и Чешкия парламент, в която ще вземат участие европейски и национални депутати от 27-те държави членки, както и от страните кандидатки за членство. Икономическата криза и начините да се насърчи завръщането към растежа и създаването на работни места са основните теми на срещата, която е под надслов "**Нов план за европейско икономическо възстановяване?**" и ще бъде под съвместното председателство на председателя на ЕП **Hans-Gert Pöttering**, председателя на чешкия Сенат **Přemysl Sobotka** и председателя на чешката Камара на депутатите **Miloslav Vlček**. От българска страна участие ще вземат 6-ма представители от Народното събрание - **Стефан Софийски, Сияна Фудулова, Стоян Витанов, Петър Мръчков, Иван Колчаков** и **Стойко Танков**. [За повече информация натиснете ТУК](#)

сряда и четвъртък, 18-19 февруари 2009 г.

Пленарна сесия на Европейския парламент в Брюксел

ЕП ще приеме **законодателната резолюция относно директивата за санкции за работодатели на незаконни имигранти /т. 26 от ГРП на НС/**, след като нейното гласуване беше отложено на миналата сесия в Страсбург. На предходната сесия в Страсбург (2-5 февруари) депутатите приеха серия от поправки към предложението за директива, но по искане на докладчика **Claudio Fava** (ПЕС, Италия) отложиха окончателното приемане на законодателната резолюция на ЕП за предстоящата сесия в Брюксел (18-19 февруари 2009 г.) Целта е да се даде възможност за добавяне на декларация, която да гарантира, че директивата няма да попречи на приемането на по-нататъшно законодателство по отношение на подизпълнителите.

Отношения ЕС-НАТО: двете организации да избягват конкуренцията помежду си. В доклад, който депутатите ще гласуват на 19 февруари, се подчертава, че ЕС и НАТО трябва да избягват конкуренцията помежду си и да задълбочат сътрудничеството си при операции за управление на кризи. Текстът подкрепя създаването на постоянен оперативен щаб на ЕС и на съвместни структури за сътрудничество между НАТО и ЕС. Това е първият доклад на ЕП по отношение на НАТО, който идва два месеца преди срещата на най-високо равнище през април в Страсбург и Кел по повод 60-годишнината на НАТО.

Тържествено заседание с участието на чешкия президент Václav Klaus. На 19 февруари от 11 часа местно време в пленарната зала на ЕП в Брюксел ще се състои тържествено заседание с участието на президента на Чешката република **Václav Klaus**, който ще произнесе реч пред европейските депутати.

Използване на европейски държави от ЦРУ за транспортиране и незаконно задържане на затворници. На 19.02. ЕП ще приеме резолюция относно предполагаемото използване на европейски държави от ЦРУ за транспортиране и незаконно задържане на затворници, след като депутатите проведоха дебат по темата на 3 февруари. През 2007 г. ЕП прие доклад на своята временна комисия, според който поне 1 245 полета на ЦРУ са преминали през европейското въздушно пространство или са кацали на европейски летища за периода 2001-2005 г. Докладът осъжда също липсата на сътрудничество от много държави-членки и Съвета.

ЕП: потреблението на петрол може да се намали чрез преминаване към ядрена енергия. В доклада, който ЕП ще разгледа на 18 февруари, се предлагат редица мерки, които да подсигурят бъдещите доставки на петрол за ЕС. В него депутатите призовават за използването на неконвенционални петролни ресурси, както и за преминаване към транспорт, който не консумира петрол. Според тях потреблението на петрол може да се намали чрез преминаване към ядрена енергия и енергия от възобновяеми източници.

Европейска професионална карта за доставчиците на услуги. Според предложението на ЕП европейската карта за доставчиците на услуги трябва да улесни предоставянето на временни услуги на територията на ЕС. Тази карта представлява своеобразен професионален паспорт, който да стимулира свободното движение на доставчиците на услуги. В момента то е често затруднено от различни пречки в държавите членки (като признаване на професионалната квалификация), въпреки директивата за улесняване на професионалната мобилност.

Борба и превенция на психичните проблеми в Европа. Европейският парламент ще гласува следващия четвъртък доклад по собствена инициатива относно насърчаването на психичното здраве. Текстът призовава Комисията да предприеме специфични действия и политики за предотвратяването, ранното откриване и лечение на психичните нарушения, особено сред уязвимите групи, като младежи, възрастни хора, жени и имигранти. Тези действия трябва също да подпомогнат тяхното интегриране в образователната система и пазара на труда. [За повече информация натиснете ТУК](#)

Заседания на комисии на ЕП (дневен ред)

понеделник и вторник, 16 и 17 февруари 2009 г.

Комисия по бюджетен контрол

[Проект на дневен ред](#)

Комисия по развитие

[Проект на дневен ред](#)

Комисия по култура и образование

[Проект на дневен ред](#)

Комисия по земеделие и развитие на селските райони

[Проект на дневен ред](#)

Комисия по промишленост, изследвания и енергетика

[Проект на дневен ред](#)

Комисия по граждански свободи, правосъдие и вътрешни работи

[Проект на дневен ред](#)

Комисия по транспорт и туризъм

[Проект на дневен ред](#)

Комисия по околна среда, обществено здраве и безопасност на храните

[Проект на дневен ред](#)

[Годишен график на заседанията на ЕП през 2009 г.](#)

[Информация за сесиите на ЕП](#)

[Справка за заседанията на ЕП](#)

Предстоящи събития в Съвета***понеделник, 16 февруари 2009 г.***

На 16 февруари 2009 г. в Брюксел ще се проведе 2923-то заседание на **Съвета по образование, младеж и култура**. [За повече информация натиснете ТУК](#)

четвъртък, 19 февруари 2009 г.

На 19 февруари 2009 г. в Брюксел ще се проведе 2924-то заседание на **Съвета по транспорт, телекомуникации и енергетика**. [За повече информация натиснете ТУК](#)

Предстоящи събития в Европейската комисия

- **Регионите трябва „да създават помежду си мрежи за постигането на резултати“ за преодоляване на финансовата криза, изменението на климата и енергийните опасения, както заяви Данута Хюбнер**

В понеделник, 16 февруари, Комисарят по регионалната политика Данута Хюбнер ще открие ежегодната конференция „Региони за икономическа промяна“, която се организира от Европейската комисия от 2006 г. насам. Тази двудневна проява ще даде възможност на над 800 представители на европейски региони (области) да обменят идеи и да споделят своя принос за конкурентоспособността, стопанския растеж и създаването на работни места. Един от акцентите на проявата ще е обявяването в понеделник вечер на носителите на наградите RegioStars 2009, с които се отличават най-вдъхновените и новаторски проекти, финансирани в рамките на Кохезионната политика на ЕС. [За повече информация натиснете ТУК](#)

Инициативи на ЕС

- **С помощта на Конвента на кметовете, създаден по инициатива на Комисията, 400 града поемат ангажимент да постигнат по-добри резултати по отношение на 20 %-ните цели на ЕС в областта на енергийната ефективност**

На тържествена церемония, която се състоя на 10 февруари 2009 г. в пленарната зала на Европейския парламент, повече от 350 града в цяла Европа поеха ангажимент, с подписването на документа за учредяване на Конвент на кметовете, да постигнат по-добри резултати от целта на ЕС в областта на енергийната ефективност, състояща се в 20 %-но намаление на емисиите на CO₂ до 2020 г. С тази инициатива на Европейската комисия в партньорство с Комитета на регионите представителите на над 60 милиона граждани ще работят заедно за постигане на общата цел за промяна на нашата околна среда и за по-разумно използване на енергията. [За повече информация натиснете ТУК](#)

Книги от фонда на Европейския документационен център

Книги получени през м. януари 2009 г.

Regions of the European Union : A statistical portrait - 2009 edition

Региони на Европейския съюз. Статистически портрет

ЕС 1366

Strategic report on the renewed Lisbon strategy for growth and jobs: launching the new cycle (2008-2010) : Communication from the Commission to the Spring European Council

Съобщение на Комисията до Пролетния Европейски Съвет - 2008

ЕС 1369

The European Union and the world : Jean Monnet

Европейският съюз и светът

ЕС 1374

Fifth progress report on economic and social cohesion : Growing Regions, growing Europe

ЕС 1379

Green Paper on Territorial Cohesion : Turning Territorial Diversity into Strength

ЕС 1380

Inter connecting Europe : New Perspectives For Trans-European Energy Networks

Нови перспективи за вътрешни европейски енергийни мрежи

ЕС 1386

Nuclear : Illustrative Programme

Ядрена програма

ЕС 1387

Intercultural Dialogue - Support through EU programmes

Межкултурен диалог

ЕС 1391

The Cultura Programme/ 2007-2013 : Culture in Motion

Културна програма 2007-2013 година

ЕС 1392

Progress Towards The Lisbon Objectives In Education And Training : Indicators And Benchmarks - 2008

Напредъкът в обучението - Индикатори - 2008 година

ЕС 1393

Polar Environmet and Climate : The Challenges

Перспективи относно полярната околна среда и климата

ЕС 1395

Annual Report 2008 on the European Community's development and external assistance policies and their implementation in 2007 / Rapport annuel 2008 sur les

politiques de developpement et d'aide exterieure de la Communaute europeenne et leur mise en oeuvre en 2007

Годишен доклад на Европейската общност относно развитието на вътрешните политики и тяхното прилагане през 2007 година
ЕС 1397

Optimising research programmes and priorities : Report of the ERA Expert Group

Доклад на експертна група ERA
ЕС 1398

Towards a European Research Area - Science, Technology and Innovation : Key Figures 2007

ЕС 1399

Народно събрание
Дирекция „Европейски съюз“
eubulletin@parliament.bg